

## **Dodatok č. 1**

### **k Zmluve o vymáhaní pohľadávok štátu č. 1/2015/IP Prešov uzavretej dňa 28.4.2015**

**(ďalej len „dodatok“)**

#### **Zmluvné strany:**

**1. Inšpektorát práce Prešov**  
Sídlo: Konštantínova 6, 080 01 Prešov  
Zastúpený: Ing. Daniel Hrabko  
hlavný inšpektor práce  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
SK47 8180 0000 0070 0010 2690  
IČO: 35531088  
DIČ: 2021226801  
e-mail: ip.presov@po.ip.gov.sk

(ďalej aj „správca“)

a

**2. Slovenská konsolidačná, a.s.**  
Sídlo: Cintorínska ul. č. 21, 814 99 Bratislava,  
Zastúpená: Ing. Michal Pôbiš, MBA  
predseda predstavenstva  
Ing. Roman Balko  
podpredseda predstavenstva  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica:  
SK34 8180 0000 0070 0053 7969  
IČO: 35 776 005  
IČ DPH: SK2021483585  
e-mail: konsolidacia@konsolidacna.sk  
Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
oddiel Sa, vložka číslo 2257/B,

(ďalej aj „poverená osoba“),

Správca a poverená osoba sú v ďalšom texte dodatku spoločne označovaní ako „zmluvné strany“.

## **Článok I. Úvodné ustanovenia**

1. Zmluvné strany uzavreli dňa 28.4.2015 Zmluvu o vymáhaní pohľadávok štátu č. 1/2015/IP Prešov (ďalej len „zmluva“).
2. Zmluvné strany sa v článku XII. bod 2 zmluvy dohodli, že na základe žiadosti správcu v zmysle § 16 zákona budú vo forme písomného dodatku k zmluve meniť a dopĺňať predmet konsolidácie špecifikovaný v článku III. zmluvy.
3. Predmetom tohto dodatku je dohoda zmluvných strán o doplnení predmetu konsolidácie podľa článku III. zmluvy v rozsahu uvedenom v článku II. tohto dodatku.

## **Článok II. Predmet dodatku**

1. Predmetom konsolidácie podľa tohto dodatku sú pohľadávky podrobne špecifikované v Prílohe č. 1 k tomuto dodatku (ďalej len „Príloha č.1“).
2. Príloha č. 1 obsahuje taxatívny výpočet pohľadávok s priradením nasledovných údajov: poradové číslo pohľadávky, **identifikácia dlžníka** (IČO/rodné číslo/dátum narodenia, dátum úmrtia, meno, priezvisko/obchodné meno, sídlo/adresa v členení ulica, mesto PSČ), **identifikácia pohľadávky** (výška pohľadávky ku dňu podania žiadosti, z toho – istina, úroky z omeškania, výška ročnej úrokovej sadzby v %, počet dní úročenia 360/365, ostatné príslušenstvo a náklady vynaložené v súvislosti s uplatnením a vymáhaním pohľadávky podľa § 121 Občianskeho zákonníka, evidenčné číslo pohľadávky (variabilný symbol), charakter pohľadávky (súkromná/verejná), stručná identifikácia právneho dôvodu vzniku pohľadávky resp. exekučného titulu, dátum právoplatnosti a vykonateľnosti exekučného titulu, dátum vzniku pohľadávky, dátum splatnosti pohľadávky), **identifikácia konkurzného konania** (dátum začatia konania, dátum vyhlásenia konkurzu, číslo konania, konkurzný súd, výška pohľadávky prihlásenej prihláškou, výška zistenej pohľadávky, informácia o zabezpečení pohľadávky, poradové číslo pohľadávky v zozname pohľadávok vedenom správcom konkurznej podstaty (SKP), výška uplatnenej pohľadávky proti podstate, informácia o výške zistenej pohľadávky proti podstate, informácia o podaní incidenčnej žaloby, číslo neukončeného incidenčného konania, konkurzný správca) a poznámky k pohľadávke.

## **Článok III. Osobitné ustanovenia**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že článok VII. zmluvy s názvom “Poskytovanie súčinnosti” sa v bode 2. “Kontaktné osoby pre poskytovanie súčinnosti” mení nasledovne:

*“2. Kontaktné osoby pre poskytovanie súčinnosti:*

### **Poverená osoba:**

*Kontaktné osoby pre identifikáciu platieb:*

*-Ing. Ivana Jónová; t.č. 02/57 289 468; e-mail: [ijonova@konsolidacna.sk](mailto:ijonova@konsolidacna.sk)*

*Kontaktné osoby pre poskytovanie súčinnosti:*

*Ing. Milada Janíčková, t.č.: 02/57289421, e-mail: [mjanickova@konsolidacna.sk](mailto:mjanickova@konsolidacna.sk)*

*Mgr. Andrea Strnáďová, t.č.: 02/57289471, e-mail: [astrnadova@konsolidacna.sk](mailto:astrnadova@konsolidacna.sk)*

**Správca:**

*Kontaktné osoby pre poskytovanie súčinnosti a identifikáciu platieb:*

JUDr. Janka Richtariková, t.č.: 051 285 0034, e-mail: janka.richtarikova@po.ip.gov.sk

*Zmluvné strany sa zaväzujú, že v prípade akejkoľvek zmeny kontaktných osôb, resp. kontaktných údajov podľa tohto bodu, oznámia tieto zmeny bezodkladne druhej zmluvnej strane.“*

**Článok IV.  
Záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. Ak vyplýva povinnosť zverejniť dodatok obom zmluvným stranám v Centrálnom registri zmlúv, tak podľa § 5a ods. 13 zákona č. 211/2000 Z.z. rozhodujúce pre nadobudnutie jej účinnosti je prvé zverejnenie dodatku, t.j. zverejnenie, ktoré nastane skôr.

2. Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú týmto dodatkom nedotknuté.

3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak toho, že jeho obsah zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ho podpísali.

4. Neoddeliteľnú súčasť tohto dodatku tvorí:

- Príloha č. 1 k Dodatku č. 1 k Zmluve o vymáhaní pohľadávok štátu č. 1/2015/IP Prešov uzavretej dňa 28.4.2015 - Zoznam pohľadávok.

5. Tento dodatok je vyhotovený v 7 rovnopisoch, z toho 5 pre poverenú osobu a 2 pre správcu.

V Bratislave, dňa: **26 -10- 2015** .....

Poverená osoba:



**Ing. Michal Pôbiš, MBA**  
predseda predstavenstva  
Slovenská konsolidačná, a.s.



**Ing. Roman Balko**  
podpredseda predstavenstva  
Slovenská konsolidačná, a.s.

V Prešove, dňa: **03.11. 2015** .....

Správca:

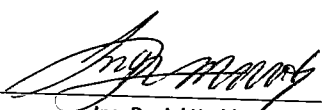


**Ing. Daniel Hrabko**  
hlavný inšpektor práce  
Inšpektorát práce Prešov

| Identifikácia dlžníka |                                         |           |            |        | Identifikácia pohľadávky               |                   |                                                                    |                                  |                            |                                                              |                                                                                               |                                                |                                          |                                                                        |                                 |                                 |                  |
|-----------------------|-----------------------------------------|-----------|------------|--------|----------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------------|
| IČO                   | Priezvisko, meno /obchodné meno dlžníka | Ulica     | Mesto      | PSČ    | Výška pohľadávky ku dňu 21.10.2015 v € | z toho Istina v € | z toho úroky z omeškania v € (vyčíslenie podľa účtovnej evidencie) | Výška ročnej úrokovej sadzby v % | Počet dní úročenia 360/365 | z toho ostatné príslušenstvo bez nákladov podľa § 121 OZ v € | z toho náklady vynaložené v súvislosti s uplatnením a vymáhaním pohľadávky podľa § 121 OZ v € | Evidenčné číslo pohľadávky (variabilný symbol) | Charakter pohľadávky (súkromná, verejná) | Identifikácia právneho dôvodu vzniku pohľadávky (resp. exekučný titul) | Právoplatnosť exekučného titulu | Vykonateľnosť exekučného titulu | Dátum pohľadávky |
| 35815914              | NUBAT s.r.o.                            | Pražská 5 | Bratislava | 811 01 | 3 000,00                               | 3 000,00          |                                                                    |                                  |                            |                                                              |                                                                                               | 10414                                          | verejná                                  | Rozhodnutie č. P 104/2014-R zo dňa 07.10.2014                          | 31.10.2014                      | 16.11.2014                      | 31.10.2014       |

V Prešove, dňa  
Správca:

03.11.2015

  
Ing. Daniel Hrabko  
hlavný inšpektor práce  
Inšpektorát práce Prešov

V Bratislave, dňa  
Poverená osoba:

[illegible]

26-10-2015

*John*

**Ing. Roman Balke**

